

M E G H Í V Ó

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete rendes ülését, a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 90. szakaszában foglalt jogkörömben eljárva,

2022. szeptember 22-én 11,00 órára hívom össze, amelyre ezennel tisztelettel meghívom. Az ülés nyílt. Vezeti: Ewa Modrzejewska elnök. Megjelenésére feltétlenül számítok.

Az ülés helye:Dunaújváros, Városháza tér 1. 201. szoba

Javasolt napirendi pontok:

- 1.) Javaslat a két ülés között történt eseményekről, a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló tájékoztató elfogadására
- 2.) Javaslat II: János Pál pápa szoborkörnyezetének őszi rendbetételére, virágosítására költségfedezet biztosítására
- 3.) Javaslat a budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésze avató ünnepségen részvételre és költségfedezete biztosításra
- 4.) Javaslat Balatonboglárra látogatásra, a lengyel nemzetiségi emlékek megtekintésére, koszorúzásra és a programra költségvetési fedezet biztosítására
- 5.) Javaslat Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítás szervezésére a Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban és a program költségeire költségvetési fedezet biztosítására
- 6.) Javaslat a budapesti Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezésen való önkormányzati részvételre és költségvetési fedezet biztosítására
- 7.) Javaslat Isaszegen a Bem József 48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatásán való részvételre és költségvetési fedezet biztosítására
- 8.) Javaslat a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán való részvétel és költségei elfogadására
- 9.) Javaslat a Lengyel Keresztény Kulturális Napok keretében a 2022. október 11-i filmvetítésen való önkormányzati részvételre és költségvetési fedezet biztosítására
- 10.) Javaslat az aradi vértanúk és az 1956-os forradalmi események emlékünnepségén való részvételre és a koszorúzás költségvetési fedezete biztosítására a 2022. évi költségvetés terhére

Egyebek

Előadó: Ewa Modrzejewska elnök.

Dunaújváros, 2022. szeptember 15.

allodniewicz

Ewa Modrzejewska elnök
DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata



ELŐTERJESZTÉS

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. szeptember 22–i nyílt ülésének tervezett napirendi pontjaihoz

1.) Javaslat a két ülés között történt eseményekről, a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló tájékoztató elfogadására

A javaslat arra irányul, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat fogadja el az elnöki beszámolót, amely beszámolóban az Elnök szóban ismerteti a 2022. augusztus 31-i testületi ülés után történeteket (a Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola részére a könyvadomány megtörténtét, a Marcin Dominik Gluch lengyel zongoraművész koncertjéről beszámolót, nemzetiségi önkormányzati tulajdonú laptop, telefon javításával, beszerzésével kapcsolatos döntés végrehajtása folyamatban létéről tájékoztatást, a kötelező döntésekről hozott határozatok megküldését az illetékes osztály számára). Felelős: az elnök

2.) Javaslat II: János Pál pápa szoborkörnyezetének őszi rendbetételére, virágosítására költségfedezet biztosítására

Korábbi vállalkásunknak megfelelően folytatjuk II. János Pál pápa szobor környezetének virágosítását, rendbetételét a közelgő őszi, téli időszaknak megfelelően. A javaslat a virágosítás, rendbetételre 15. 000,- Ft összegű költsége fedezete biztosításra irányul a 2022. évi költségvetésünk terhére. Felelős: az elnök

3.) Javaslat a budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésze avató ünnepségen részvételre és költségfedezete biztosításra

A budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésszel gazdagodott. Az avató ünnepségét 2022. október 8-án tartják, amelyen Nemzetiségi Önkormányzatunk öt fővel kíván részt venni. Az ünnepségre utazás várható utazási költsége: 12.000,- Ft. A javaslat a döntésre vonatkozik, a részvételről és a részvétellel felmerülő utazási költség fedezetéről a 2022. évi költségvetésünk terhére. Felelős: az elnök.

4.) Javaslat Balatonboglárra látogatásra, a lengyel nemzetiségi emlékek, megtekintésére, koszorúzásra és a programra költségvetési fedezet biztosítására

A javaslat arra irányul, hogy a Nemzetiségi Önkormányzatunk a II. világháború során a lengyelség emblematis helyére, Balatonboglárra látogasson a volt gimnázium, a két tölgy, az emlékszobor, lengyel emlékek megtekintése céljából, és koszorúzza meg az emlékhelyet, 2022. október 3-án. A résztvevők száma az előzetes adatok szerint mintegy 15 fő. A javaslat a programról való döntésen túl a tervezett utazási

költség: 140.000,-Ft, továbbá 12.000-Ft összegű koszorú költségvetési fedezete biztosítására vonatkozik a 2022. évi költségvetés terhére. Felelős: az elnök

5.) Javaslat Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítás szervezésére a Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban és a program költségeire költségvetési fedezet biztosítására

A javaslat szerint, támogató döntés esetén az Önkormányzatunk a Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítást szervez a Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban 2022.október 14. - 2022. november 21. napja közötti időszakban. A kiállítási anyagot a Budapesti Szent Adalbert Társaságtól kapjuk. A kiállítás megnyitójára több neves személyiséget is meg kívánunk hívni.

Várható költségek: szállítási költség (két budapesti út) 22.000,-Ft, plakát, meghívók tervezése, nyomtatása: 35.000,- Ft, vendéglátás: 40.000,- Ft. Ezért a rendezvény költségeire 100.000,- Ft összegű fedezet biztosítására is vonatkozik a javaslat a 2022. évi költségvetés terhére. Felelős: az elnök.

6.) Javaslat a budapesti Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezésen való önkormányzati részvételre és költségvetési fedezet biztosítására

2022. október 23-án Budapesten a Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezés lesz. A rendezvényen való nemzetiségi részvételre, mintegy 15 fővel, vonatkozik a javaslat. A várható utazási költség: 110.000,-Ft, amely összegre a 2022. évi önkormányzati költségvetésünkből biztosítanánk fedezetet a javaslat szerint. Felelős: az elnök

7.) Javaslat Isaszegen a Bem József 48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatásán való részvételre és költségvetési fedezet biztosítására

A Nemzetiségi Önkormányzatunk meghívást kapott Isaszegre Bem József 48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatására. A meghívó az előterjesztés 1. melléklete. Önkormányzatunkat két fő kívánja képviselni. A várható utazási költség: 15.000,-Ft. A részvételről való döntés mellett az útiköltség viselésére vonatkozik a javaslat a 2022. évi költségvetés terhére. Felelős: az elnök

8.) Javaslat a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán való részvétel és költségei elfogadására

2022. szeptember 18-án részt vettünk a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán Budapesten. A meghívó az előterjesztés 1. melléklete. Az utazással 9.000,-Ft összegű költség merült fel. A javaslat a nemzetiségi önkormányzati részvétel utólagos elfogadására és az utiköltségre fedezet biztosítására vonatkozik a 2022. évi költségvetés terhére. Felelős: az elnök

9.) Javaslat a Lengyel Keresztény Kulturális Napok keretében a 2022. október 11-i filmvetítésen való önkormányzati részvételre és költségvetési fedezet biztosítására

A 28. Lengyel Keresztény Kulturális Napok megnevezéssel 2022. október 8 - 16. napjai között lesznek nívós rendezvények Budapesten a Lengyel Házban, illetve más helyszíneken. A program az előterjesztés napirendi pontja 1. melléklete. Nemzetiségi Önkormányzatunk a rendezvények közül a 2022. október 11-i filmvetítésen szeretne részt venni. A javaslat a részvételről való döntésre, valamint az utazási költség önkormányzati költségvetésből való viselésére vonatkozik. A várható utazási költség: 10.000,-Ft, amelynek fedezete az önkormányzati 2022. évi költségvetés. Felelős: az elnök

10.) Javaslat az aradi vértanúk és az 1956-os forradalmi események emlékűnnepségén való részvételre és a koszorúzás költségvetési fedezete biztosítására a 2022. évi költségvetés terhére

Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata a hagyományok szerint minden évben megemlékezik a 48-as emlékműnél az aradi vértanúk kivégzéséről és október 23-án a temetői kopjafánál tartja meg az 1956-os forradalmi eseményekre emlékező ünnepséget. Nemzetiségi Önkormányzatunk részt vesz minden évben a megemlékezésen és koszorút helyez el az emlékműveknél. A javaslat a részvétel tudomásul vételére és a koszorúzás költségeink – 24.000,- Ft – fedezete biztosítására irányul a 2022. évi költségvetés terhére. Felelős: az elnök.

Egyebek

Előadó: Ewa Modrzejewska elnök.

Dunaújváros, 2022. szeptember 15.



Ewa Modrzejewska elnök

DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata

Isaszeg Város Önkormányzata és a
„Magyarországi Lengyelségért díjjal” kitüntetett
Isaszegi Múzeumbarátok Köre
szeretettel meghívja Önt és kedves családját,

2022. szeptember 24-én (szombaton)
14:00 órakor az isaszegi Vasútállomáson



Rajzolta: J. Wysocki - Lengyel Postabélyeg 1994.

Bem József
(1794 - 1850)
honvéd tábornok,
az 1848/49-es magyar forradalom és szabadságharc
erdélyi hadseregének legendás lengyel
főparancsnoka hamvai hazaszállításának
93. évfordulóján
emléktábla avatásra

ELŐTÉRJÁRÁS 8. SZÁMÚRÉSZI FOLT 1. MELLÉKLET



Samorząd Polski w V. Dzielnicy Budapesztu
serdecznie zaprasza Panią/Pana wraz z rodziną

na spektakl

Teatru Ludowego z Krakowa pt. "Wstyd"

który odbędzie się

**dnia 18 września 2022 r.
o godz. 17.30**

reżyseria: Małgorzata Bogajewska

obsada:

Małgorzata Kochan Tadeusz Łomnicki
Katarzyna Tlalka Piotr Poltowski

Miejsce: Sala Teatralna Domu Kultury „Aranytíz”
Budapest V, Arany János u. 10.

Belváros-Lipótváros Budapest V. kerületi
Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat
szeretettel meghívja Ön és családját

a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c.

előadásra

**2022. szeptember 18-án
17.30 órára**

rendező: Małgorzata Bogajewska

felépnek:

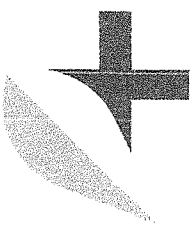
Małgorzata Kochan Tadeusz Łomnicki
Katarzyna Tlalka Piotr Poltowski

Helyszín: „Aranytíz” Kulturház színházterme
Budapest V, Arany János u.10

2022. október 8-16.

Bocsús meg, és bűbárc felaz

Szent II. János Pál



X. 8. szombati Óbudai Társaskör

17:00 óra
Penderecki, Chopin, Kilar – koncert zenéi koncert a Przemysli Zeneiarsaság előadásában

X. 9. vasárnap Lengyel Templom

10:30 óra
Ünnepélyes Szentmise, főcelebráns: Marek Grygiel SChr, a Krisztus Társaság Generálisának küldötte

Lengyel Ház

11:30 óra
„Krzysztof Penderecki – zeneszerző és kertész”
Piotr Jantos fotókiállításának megnyitása

X. 11. keddi Premier Kávécafé

18:00 óra
„A hang napja” – Jacek Kajnis-Królikiewicz filmjének bemutatója, és találkozás a rendezővel

X. 12. szerda Lengyel Templom

Lengyel Ház

10:00 óra
A Magyarországon lelki szolgálatot teljesítő lengyel papok és szerzetesnővérek találkozója

X. 14. péntek Lengyel Ház

18:00 óra
„Ne feledjétek a kerteket” – a *Nasza Grupa Teatrului (Színházi Csoportunk)* előadása

X. 16. vasárnap Lengyel Templom

Lengyel Ház

10:30 óra
Ünnepélyes záró Szentmise, közreműködők a Szt. Kinga Kórus
17:30 óra
Könyvbemutató: Piotr Stefanik „Szent Margit, IV. Béla király lánya, felettébb csodálatos élete”
Találkozó Maria és Piotr Bunnarrel az Avalon Kiadótól

Lengyel Templom • Budapest X., Óbuda u. 11.

Lengyel Ház • Budapest X., Óbuda u. 11.

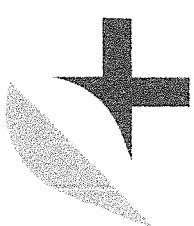
Premier Kávécafé • Budapest VIII., Üllői út 2-4.

Óbudai Társaskör • Budapest III., Kiskorona u. 7.

8-16. października 2022 r.

Przechadzka w kosmosze polnoju

Św. Jan Paweł II.



8 X sobota Óbudai Társaskör

17:00 óra
Penderecki, Chopin, Kilar – koncert muzyki poważnej w wykonaniu artystów Przemyskiego Towarzystwa Muzycznego

9 X niedziela Kościół Polski

10:30 óra
Lectio Msza św. pod przewodnictwem ks. Marka Grygla SChr Dąbegała Przelozonego Generalnego Towarzystwa Chrystusowego

Dom Polski

11:30 óra
Otwarcie wystawy fotograficznej Piotra Jantos „Krzysztof Penderecki – kompozytor i ogrodnik”

11 X wtorek Premier Kávécafé

18:00 óra
Pokaz filmu Jacek Kajnis-Królikiewicz „Dzień Gniewu” i spotkanie z reżyserem

12 X środa Kościół Polski Dom Polski

10:00 óra
Spotkanie polskich księży, zakonników i sióstr zakonnych pełniących posługę duszpasterską na Wygrzech

14 X piątek Dom Polski

18:00 óra
Spektakl „Pamiętajcie o ogrodach” w wykonaniu *Naszej Grupy Teatralnej*

16 X niedziela Kościół Polski

Dom Polski

10:30 óra
Msza św. na zakończenie Dni Polskiej Kultury Chrześcijańskiej z udziałem Chóru św. Kingi
17:30 óra
Prezentacja książki Piotra Stefanika „Żywot bardzo cudowny św. Małgorzaty, córki króla Béla IV”
Spotkanie z Marią i Piotrem Bunnarini z wydawnictwa Avalon

Kościół Polski • Budapest X., Óbuda u. 11.

Dom Polski • Budapest X., Óbuda u. 11.

Premier Kávécafé • Budapest VIII., Üllői út 2-4.

Óbudai Társaskör • Budapest III., Kiskorona u. 7.

ÉLETRAJESZÉS 9. WAPRZEWIOWE A. NIEDZIELA

Jelenléti ív

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022.
szeptember 22-i rendes nyílt üléséről**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata részéről:

Modrzejewska Ewa elnök

.....
Modrzejewska Ewa

Kiss Katalin Ilona elnökhelyettes

.....
Kiss Katalin Ilona

Ráth István

.....
Ráth István

Dunaújváros Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala részéről:

Dr. László Borbála nemzetiségi és jogi ügyintéző, ügyis mint törvényességi ellenőrzést
végző személy

.....
Dr. László Borbála

.....

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült:

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testületének 2022. szeptember 22. napján a Dunaújváros, Városháza tér 1. szám alatti PH 2/201. irodájában 11,00 órakor megkezdett rendes, nyílt ülésén.

Jelen vannak:

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete részéről:

Ewa Modrzejewska elnök

Kiss Katalin Ilona elnökhelyettes

Ráth István képviselő tag

Az Elnök köszöntötte a Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő – testülete megjelent tagjait, a DMJV PH ügyintézőjét, majd megállapította, hogy Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete 3 megválasztott tagja közül 3 fő jelen van, a Képviselő–testület határozatképes, az ülést 11.00 órakor megnyitotta.

A megjelenteknek biztosította a tanácskozási jogot.

Ezt követően az Elnök Asszony javaslatot tett a következő – a meghívó szerinti – napirendi pontok elfogadására:

Javasolt napirendi pontok:

- 1.) Javaslat a két ülés között történt eseményekről, a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló tájékoztató elfogadására
- 2.) Javaslat II: János Pál pápa szoborkörnyezetének őszi rendbetételére, virágosítására költségfedezet biztosítására
- 3.) Javaslat a budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésze avató ünnepségen részvételre és költségfedezete biztosításra
- 4.) Javaslat Balatonboglárra látogatásra, a lengyel nemzetiségi emlékek megtekintésére, koszorúzásra és a programra költségvetési fedezet biztosítására
- 5.) Javaslat Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítás szervezésére a Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban és a program költségeire költségvetési fedezet biztosítására
- 6.) Javaslat a budapesti Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezésen való önkormányzati részvételre és költségvetési fedezet biztosítására
- 7.) Javaslat Isaszegen a Bem József 48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatásán való részvételre és költségvetési fedezet biztosítására
- 8.) Javaslat a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán való részvétel és költségei elfogadására

9.) Javaslat a Lengyel Keresztény Kulturális Napok keretében a 2022. október 11-i filmvetítésen való önkormányzati részvételre és költségvetési fedezet biztosítására
10.) Javaslat az aradi vértanúk és az 1956-os forradalmi események emlékünnepeire való részvételre és a koszorúzás költségvetési fedezete biztosítására a 2022. évi költségvetés terhére

Egyebek

A javasolt napirendi pontokhoz kérdés, észrevétel, kiegészítés nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki a meghívóban jelzett napirendi pontokat tárgyalásra elfogadja, kézfeltartással szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –
testületének
78/2022.(IX.22.) határozata
a napirendi pontok elfogadásáról**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő – testülete a meghívóban jelzett napirendi pontokat tárgyalásra elfogadja.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: azonnal

Ezt követően az Elnök Asszony javaslatot tett a jegyzőkönyv hitelesítőre, Kiss Katalin Ilona elnökhelyettes személyére. Kérte, hogy aki a javaslatot elfogadja igennel szavazzon.

Észrevétel nem hangzott el.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –
testületének
79/2022.(IX.22.) határozata
a jegyzőkönyv hitelesítőjének személyéről**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő – testülete a jegyzőkönyv hitelesítésére Kiss Katalin Ilona elnökhelyettest jelöli ki.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: azonnal

Az Elnök Asszony ezután rátért a napirendi pontok tárgyalására az alábbiak szerint:

1.) Javaslat a két ülés között történt eseményekről, a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló tájékoztató elfogadására

Az Elnök Asszony beszámolt a 2022. augusztus 31-i ülést követő eseményekről, az ott meghozott határozatok végrehajtásáról, a Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola részére a könyvademánnyal megkezdett tárgyalásról, a Marcin Dominik Gluch lengyel zongoraművész koncertjéről, nemzetiségi önkormányzati tulajdonú laptop, telefon javításával, beszerzésével kapcsolatos döntés végrehajtása folyamatban lévő, a kötelező döntésekről hozott határozatok megküldéséről az illetékes osztály számára. Javasolta az elnöki beszámoló elfogadását.

A jelen lévők részéről kérdés, észrevétel, hozzászólás nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki elfogadja az elnöki tájékoztatót a két ülés közötti eseményekről, továbbá 2022. augusztus 31-i ülésen meghozott határozatok végrehajtásáról szóló tájékoztatót tudomásul veszi, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testületének

80/2022.(IX.22.) határozata

a két ülés között történt eseményekről, a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló tájékoztató elfogadásáról

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete a két ülés közötti eseményekről szóló tájékoztatót elfogadja, továbbá tudomásul veszi a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló elnöki tájékoztatót, miszerint a 2022. augusztus 31-i ülésen meghozott határozatok határidőben végrehajtásra kerültek.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: azonnal

2.) Javaslat a II: János Pál pápa szoborkörnyezetének őszi rendbetételére, virágosítására költségfedezet biztosítására

Elmondta az Elnök Asszony, hogy a korábbi vállalásunknak megfelelően folytatják II. János Pál pápa szobor környezetének virágosítását, rendbetételét a közelgő őszi időszaknak megfelelően. A javaslat a virágosítás, rendbetételre 15.000,- Ft összegű költsége fedezete biztosításra irányul a 2022. évi költségvetésük terhére.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki elfogadja a II. János Pál pápa szobor környezetének a közelgő őszi időszaknak megfelelő virágosítására, rendbetételére a 15.000,- Ft összegű költség fedezete biztosítását a 2022. évi költségvetésük terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –
testületének**
81/2022.(IX.22.) határozata
a II: János Pál pápa szoborkörnyezetének őszi rendbetételére, virágosítására
költségfedezete biztosításáról

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete a II. János Pál pápa szobor környezetének őszi rendbetételére, virágosítására elfogad 15.000,- Ft összeget a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának 2022. évi költségvetési kerete terhére.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: 2022. október 31.

3.) Javaslat a budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésze avató ünnepségen részvételre és költségfedezete biztosításra

Az Elnök Asszony tájékoztatta a jelenlévőket arról, hogy a budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésszel gazdagodott. Az avató ünnepségét 2022. október 8-án tartják, amelyen Nemzetiségi Önkormányzat öt fővel kíván részt venni. Az ünnepségre utazás várható utazási költsége: 12.000,-Ft. A javaslat a döntésre vonatkozik, a részvételről és a részvétellel felmerülő utazási költség fedezetéről a 2022. évi költségvetésük terhére.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki támogatja, hogy a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata részt vegyen a budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésze avató ünnepségén 2022. október 8-án és az ünnepségre utazás költségeként 12.000,-Ft összeg biztosítását a 2022. évi önkormányzati költségvetés terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –
testületének**
82/2022.(IX.22.) határozata
a budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésze avató
ünnepségen részvételről és költségfedezete biztosításról

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete úgy határoz, hogy részt vesz a budapesti Lengyel Nyelvoktató Nemzetiségi Iskola új épületrésze avató ünnepségén 2022. október 8-án és az ünnepségre utazás költségeként 12.000,-Ft összeget biztosít Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának 2022. évi költségvetési kerete terhére.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: 2022. október 8.

4.) Javaslat Balatonboglárra látogatásra, a lengyel nemzetiségi emlékek megtekintésére, koszorúzásra és a programra költségvetési fedezet biztosítására

Az Elnök Asszony ismertette a javaslatot, amely arra irányul, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat a II. világháború során, a lengyelség emblemikus helyére, Balatonboglárra látogasson a volt gimnázium, a két tölgy, az emlékszobor, lengyel emlékek megtekintése céljából, és koszorúzza meg az emlékhelyet, 2022. október 3-án. A résztvevők száma az előzetes adatok szerint mintegy 15 fő.

A javaslat a programról való döntésen túl a tervezett utazási költség: 140.000,- Ft, továbbá 12.000,-Ft összegű koszorú vásárlás költségvetési fedezete biztosítására vonatkozik a 2022. évi költségvetés terhére.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki egyetért azzal, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat 2022. október 3-án Balatonboglárra, a lengyelségnek, a II. világháború során emblemikus helyére látogasson a lengyel emlékek megtekintése, megemlékezés céljából és elfogad a programra utazási költségként 140.000,- Ft, továbbá koszorú vásárlás költségeként 12.000,- Ft összeget a Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetése terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testületének 83/2022.(IX.22.) határozata Balatonboglárra látogatásra, a lengyel nemzetiségi emlékek megtekintésére, koszorúzásra és a programra költségvetési fedezet biztosítására

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete úgy határoz, hogy 2022. október 3-án Balatonboglárra, a lengyelségnek, a II. világháború során emblemikus helyére látogat a lengyel emlékek megtekintése, megemlékezés céljából és elfogad a programra utazási költségként 140.000,- Ft, továbbá koszorú vásárlás költségeként 12.000,- Ft összeget a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. évi költségvetése terhére.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: 2022. október 3.

5.) Javaslat Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítás szervezésére a Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban és a program költségeire költségvetési fedezet biztosítására

Az Elnök Asszony elmondta, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat a Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítást szervez a javaslat szerint Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban 2022. október 14. - 2022. november 21. napja közötti időszakban. A kiállítási anyagot a Budapesti Szent Adalbert Társaságtól kapják. A kiállítás megnyitójára több neves személyiséget, pl. a lengyel konzult, is meg kívánnak hívni.

A rendezvény várható költségei: szállítási költség (két budapesti út) 22.000,-Ft, plakát, meghívók tervezése, nyomtatása: 35.000,- Ft, vendéglátás: 40.000,- Ft. Ezért a rendezvény költségeire 100.000,- Ft összegű fedezet biztosítására is vonatkozik a javaslat a 2022. évi költségvetés terhére.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki egyetért azzal, hogy Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata a Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítást szervezzen a Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban 2022. október 14. - 2022. november 21. napja közötti időszakban, továbbá 100.000,- Ft összegben nyújtson költségvetési fedezetet a 2022. évi önkormányzati költségvetés terhére a rendezvény költségeire (szállítási költségek, plakát, meghívók tervezése, nyomtatása, vendéglátás költségei) az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testületének

84/2022.(IX.22.) határozata

Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítás szervezéséről a Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban és a program költségeire költségvetési fedezet biztosításáról

1.) Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete úgy határoz, hogy a Wyszynski bíboros életútját bemutató plakátkiállítást szervez a Dunaújvárosi Intercisa Múzeumban 2022. október 14. - 2022. november 21. napja közötti időszakban

2.) Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete úgy határoz, hogy 100.000,- Ft összegben költségvetési fedezetet nyújt a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. évi költségvetése terhére a rendezvény költségeire (szállítási költségek, plakát, meghívók tervezése, nyomtatása, vendéglátás költségei).

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: 2022. november 25.

6.) Javaslat a budapesti Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezésen való önkormányzati részvételre és költségvetési fedezet biztosítására

Az Elnök Asszony elmondta, hogy 2022. október 23-án Budapesten a Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezés lesz. A rendezvényen való nemzetiségi részvételre, mintegy 15 fővel, vonatkozik a javaslat. A várható utazási költség: 110.000,-Ft, amely összegre a 2022. évi önkormányzati költségvetésből biztosítanának fedezetet a javaslat szerint.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, aki elfogadja, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat 2022. október 23-án Budapesten a Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezésen vegyen részt, továbbá az utazási költségként 110.000,-Ft összegű fedezet biztosítását a 2022. évi nemzetiségi önkormányzati költségvetés terhére, az igennel szavazzon. Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –
testületének**
85/2022.(IX.22.) határozata
a budapesti Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezésen való
önkormányzati részvételről és költségvetési fedezet biztosításáról

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete úgy határoz, hogy 2022. október 23-án Budapesten a Lengyel Templomban szentmisével egybekötött megemlékezésen vesz részt, továbbá az utazási költségként 110.000,-Ft ,-Ft összegben fedezet biztosít a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. évi költségvetés terhére.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: 2022. október 23.

7.) Javaslat Isaszegen a Bem József 48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatásán való részvételre és költségvetési fedezet biztosítására

Az Elnök Asszony tájékoztatta a testületet, miszerint a Nemzetiségi Önkormányzat meghívást kapott Isaszegre Bem József 48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatására 2022. szeptember 24-ére. A meghívó az előterjesztés 1. melléklete. Önkormányzatukat két fő képviseli a javaslat szerint. A várható utazási költség: 15.000,- Ft. A részvételről való döntés mellett az útiköltség viselésére vonatkozik a javaslat a 2022. évi költségvetés terhére.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy elfogadja a Nemzetiségi Önkormányzat részvételét 2022. szeptember 24-én Isaszegen Bem József 48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatásán és az utazási költségre 15.000,- Ft összegben fedezet biztosítását a 2022. évi nemzetiségi önkormányzati költségvetés terhére, az igennel szavazzon. Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –
testületének**
86/2022.(IX.22.) határozata
Isaszegen a Bem József 48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatásán való
részvételről és költségvetési fedezet biztosításáról

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete úgy határoz, hogy részt vesz 2022. szeptember 24-én Isaszegen Bem József

48-as honvéd tábornok emléktáblájának avatásán és az utazási költségre 15.000,-Ft összegben fedezet biztosít a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. évi költségvetés terhére.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: 2022. szeptember 24.

8.) Javaslat a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán való részvétel és költségei elfogadására

Elmondta az Elnök Asszony, hogy 2022. szeptember.18-án részt vettek a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán Budapesten. A meghívó az előterjesztés 1. melléklete. Az utazással 9.000,-Ft összegű költség merült fel. A javaslat a nemzetiségi önkormányzati részvétel utólagos elfogadására és az utiköltségre fedezet biztosítására vonatkozik a 2022. évi költségvetés terhére.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, aki elfogadja a 2022. szeptember 18-i nemzetiségi önkormányzati részvételt a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán Budapesten és az utazással 9.000,-Ft összegű költséget a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. évi költségvetése terhére, az igennel szavazzon. Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testületének 87/2022.(IX.22.) határozata a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán való részvételről és költségei elfogadásáról

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete elfogadja a 2022. szeptember 18-i nemzetiségi önkormányzati részvételt a krakkói Ludowy Színház „Szégyen” c. előadásán Budapesten és az utazással 9.000,-Ft összegű költséget a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. évi költségvetése terhére.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: azonnal

9.) Javaslat a Lengyel Keresztény Kulturális Napok keretében a 2022. október 11-i filmvetítésen való önkormányzati részvételre és költségvetési fedezet biztosítására

Az Elnök Asszony tájékoztatta a Testületet a 28. Lengyel Keresztény Kulturális Napok megnevezéssel 2022. október 8 -16. napjai között meghirdetett nívós rendezvényekről Budapesten a Lengyel Házban, illetve más helyszíneken. A program az előterjesztés napirendi pontja 1. melléklete. Nemzetiségi Önkormányzatuk a rendezvények közül a 2022. október 11-i filmvetítésen szeretne részt venni. A javaslat a részvételről való döntésre, valamint az utazási költség önkormányzati költségvetésből való viselésére

vonatkozik. A várható utazási költség: 10.000,-Ft, amelynek fedezete az önkormányzati 2022. évi költségvetés.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, aki elfogadja a 2022. október 11-i nemzetiségi önkormányzati részvételt a 28. Lengyel Keresztény Kulturális Napok keretében Budapesten megrendezendő filmvetítésen és az utazással felmerülő 10.000,-Ft összegű költséget a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. évi költségvetése terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –
testületének
88/2022.(IX.22.) határozata
a Lengyel Keresztény Kulturális Napok keretében a 2022. október 11-i filmvetítésen
való önkormányzati részvételről és költségvetési fedezet biztosításáról**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete úgy határoz, hogy 2022. október 11-én részt vesz a 28. Lengyel Keresztény Kulturális Napok keretében Budapesten megrendezendő filmvetítésen és az utazásra elfogad 10.000,-Ft összegű költséget a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2022. évi költségvetése terhére.

Felelős: Ewa Modrzejewska elnök

Határidő: 2022. október 11.

10.) Javaslat az aradi vértanúk és az 1956-os forradalmi események emlékünnepeiről való részvételre és a koszorúzás költségvetési fedezete biztosítására a 2022. évi költségvetés terhére

Emlékeztette a jelenlévőket az Elnök Asszony arra, hogy Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata a hagyományok szerint minden évben megemlékezik a 48-as emlékműnél az aradi vértanúk kivégzéséről és október 23-án a temetői kopjafánál tartja meg az 1956-os forradalmi eseményekre emlékező ünnepséget. A Nemzetiségi Önkormányzat részt vesz minden évben a megemlékezésen és koszorút helyez el az emlékműveknél. A javaslat a részvétel tudomásul vételére és a koszorúzás költségeinek – 24.000,- Ft – fedezete biztosítására irányul a 2022. évi költségvetés terhére.

A jelen lévők részéről hozzászólás, észrevétel nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki egyetért azzal, hogy október 6-án az aradi vértanúk emlékére szervezett megemlékezésen, október 23-án a temetői kopjafánál, az 1956-os forradalmi eseményekre emlékező ünnepségen a Lengyel Nemzetiségi Önkormányzat részt vegyen, koszorút helyezzen el és elfogad a koszorúzás költségeinek fedezetére – 24.000,- Ft – összeget a 2022. évi költségvetés terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –
testületének
89/2021.(IX.22.) határozata
az aradi vértanúk és az 1956-os forradalmi események emlékűnnepségén való
részvételről és a koszorúzás költségvetési fedezete biztosításáról a 2022. évi
költségvetés terhére**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az aradi vértanúk emlékére október 6-án, október 23-án a temetői kopjafánál, az 1956-os forradalmi eseményekre emlékező ünnepségen a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata részt vesz, koszorút helyez el és elfogad a koszorú költségeinek fedezetére – 25.000,- Ft – összeget a 2022. évi költségvetés terhére.

Felelős:Ewa Modrzejewska elnök

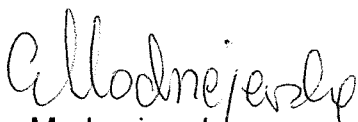
Határidő: 2022. október 6., 2022. október 23.

Egyebekben további kérdés, észrevétel nem hangzott el.

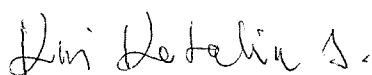
Ezt követően az Elnök Asszony megköszönte a Képviselő-testület munkáját és az ülést 12,05 órakor berekesztette.

Dunaújváros, 2022. szeptember 22.

K.m.f.


Ewa Modrzejewska
elnök




Kiss Katalin Ilona
jegyzőkönyv hitelesítő
elnökhelyettes